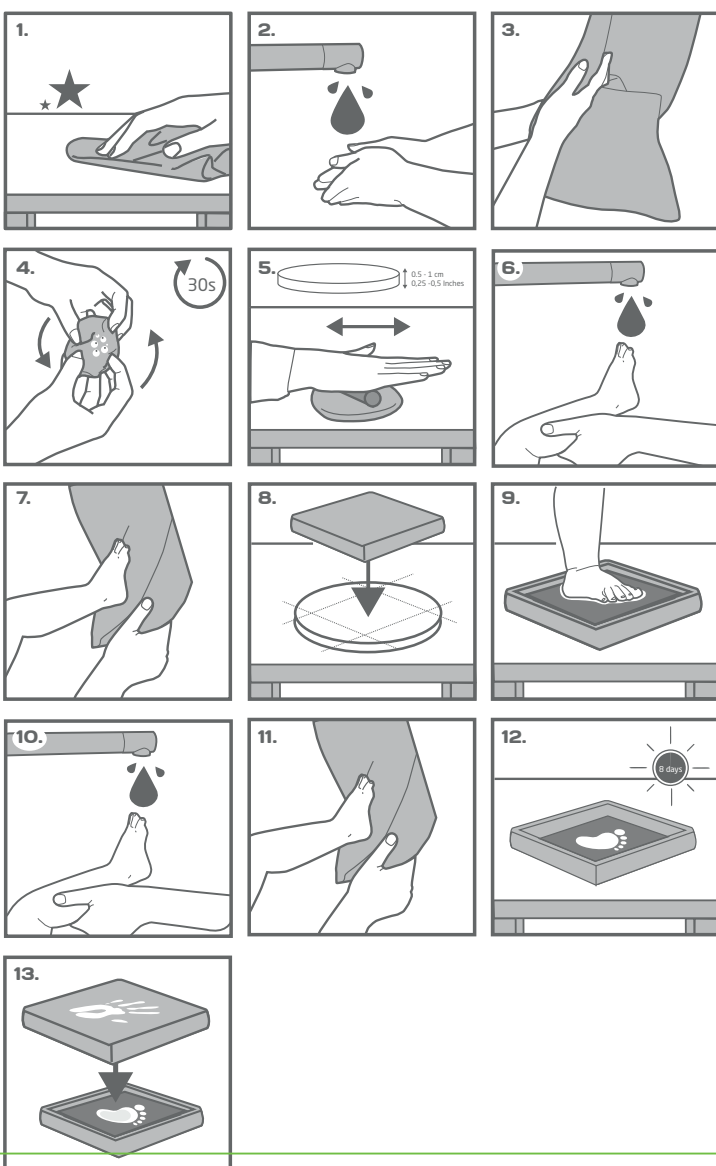
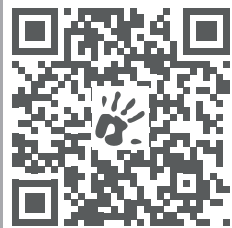


Magic Box



- EN • **WARNING:** Wash your child's hands and feet before and after using modelling material. Do not let your child put his hands in his mouth or rub his eyes. Do not allow child to put modelling material in his mouth. Caution: For adult use only. This is not a toy. Do not allow children to play with it. Always supervise your child when creating a keepsake. Keep small parts away from children while creating a moulding.
- FR • **ATTENTION:** Laver les mains et les pieds de l'enfant avant et après utilisation du matériel à empreinte. Ne pas laisser l'enfant mettre les mains dans sa bouche, se frotter les yeux ou mettre la pâte dans sa bouche. Attention: manipulation réservée aux adultes. Ceci n'est pas un jouet. Ne pas permettre aux enfants de jouer avec. Toujours surveiller votre enfant lors de la création d'un souvenir. Maintenir les petites pièces hors de portée des enfants pendant la création du moulage.
- DE • **ACHTUNG:** Vor und nach Gebrauch von Modelliermasse die Hände und Füße Ihres Kindes reinigen. Gestatten Sie Ihrem Kind nicht, die Hände in den Mund zu stecken oder seine Augen zu reiben. Gestatten Sie Ihrem Kind nicht, Modelliermasse in den Mund zu nehmen. Vorsicht: Nur für den Gebrauch durch Erwachsene. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Gestatten Sie Kindern nicht, damit zu spielen. Bitte überwachen Sie Ihr Kind stets während der Herstellung eines Erinnerungsstücks. Halten Sie bei der Herstellung einer Form kleine Teile von Kindern fern.
- NL • **WAARSCHUWING:** Was de voeten en handen van uw kindje voor en na het gebruik van het modelleermateriaal. Zorg ervoor dat uw kindje de handen niet in het mondje stopt of in de ogen wrijft. Zorg ervoor dat het kind geen modelleermateriaal in het mondje stopt. Waarschuwing: uitsluitend voor gebruik door volwassenen. Dit is geen speelgoed. Laat kinderen niet met dit product spelen. Houd altijd toezicht wanneer u een aandenken maakt. Houd kleine onderdelen uit de buurt van kinderen wanneer u een mal maakt.
- ES • **ADVERTENCIA:** Lave las manos y los pies del niño antes y después de utilizar el material para moldear. No deje que el niño se lleve las manos a la boca o se frote los ojos. No deje que el niño se lleve a la boca el material para moldear. Atención: Para uso por parte de adultos solamente. No es un juguete. No deje que los niños jueguen con el producto. Supervise siempre al niño cuando haga un recuerdo. Mantenga las piezas pequeñas lejos de los niños cuando cree un molde.
- IT • **AVVERTENZA:** prima e dopo che il bambino ha usato i materiali per modellare, è opportuno lavargli mani e piedi. Non lasciare che il bambino si metta le mani in bocca o si sfregi gli occhi. Non lasciare che il bambino si metta in bocca i materiali per modellare. Importante: utilizzo esclusivo da parte degli adulti. Non è un giocattolo. Non permettere ai bambini di giocare. Ricordarsi di sorvegliare sempre il bambino. Tenere i piccoli componenti lontani dai bambini mentre si creano gli stampi.
- PT • **ADVERTÊNCIA:** Lave as mãos e os pés do seu filho antes e após a utilização do material de moldagem. Não deixe a criança colocar as mãos na boca ou esfregar os olhos. Não deixe a criança colocar material de moldagem na boca. Cuidado: Para utilização exclusiva por adultos. Não é um brinquedo. Não deixe as crianças brincarem com o produto. Vigie sempre o seu filho ao criar uma lembrança. Mantenha as peças pequenas afastadas das crianças durante a criação de um molde.
- RU • **ОСТОРОЖНО!** Помойте руки и ноги ребенка до и после использования формовочного материала. Не позволяйте ребенку брать руки в рот или тереть глаза. Не позволяйте ребенку играть с изделием. Обязательно присматривайте за ребенком при создании сувенира. При создании формы держите мелкие детали подальше от детей.
- PL • **OSTRZEŻENIE:** Umyj ręce i stopy dziecka przed i po użyciu materiału do modelowania. Nie pozwalaj dziecku wkładać rąk do ust ani przecierać oczu. Nie pozwalaj dziecku wkładać do ust materiału do modelowania. Uwaga: Przeznaczono do użytku tylko przez osoby dorosłe. To nie jest zabawka. Nie pozwól, aby dzieci bawiły się produktem. Podczas tworzenia odlewu trzymaj drobne elementy z dala od dzieci. Podczas przygotowywania pamiętajki dziecko musi być cały czas pod opieką osoby dorosłej.
- LT • **ISPEJIMAS:** prieš naudojant modelavimo medžiagą ir ją panaudoję, nuplaukite vaiko rankas ir pėdas. Saugokite, kad vaikas neklištų rankų į burną ir netrintų jomis akių. Saugokite, kad vaikas neįsidėtų modelavimo medžiagos į burną. Perspėjimas: skirtas tik suaugusiems. Šis gaminytis nėra žaislas. Neleiskite vaikams su juo žaisti. Visada prižiūrėkite vaiką, kai darote atminimo dovaną. Kurdami lipdini, saugokite smulkiąs dalis nuo vaikų.
- HU • **FIGYELMEZTETES:** Mossa meg gyermeke kezét a modellezó anyag használata előtt és után. Ne engedje, hogy a gyermek a kezét a szájába vegye vagy a szemét dörzsölje. Ne engedje, hogy gyermeke a modellezó anyagot a szájába vegye. Figyelem: Csak felnőttek használják. Ez nem játék. Ne engedje, hogy gyermekek játszanak vele. Gyermeke mindig legyen felügyelet alatt az emléktárgy készítése közben. Mintázás közben tartsa távol gyermekét az apró részekétől.
- RO • **ATENȚIE:** Spălați mâinile și picioarele micuțului înainte și după utilizarea materialului pentru amprente. Nu lăsați copilul să pună mâinile în gură, să se frece la ochi sau să bage în gură materialul pentru modelat. Atenție: rezervat adulților. Nu este o jucărie. Nu permiteți copiilor să se joace cu aceasta. Supravegheați întotdeauna copilul dvs. atunci când creați un souvenir. În timpul creării unui model păstrați piesele de dimensiuni mici departe de accesul copiilor.
- GR • **ΠΡΟΒΑΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Πλύνετε τα χέρια και τα πόδια του παιδιού σας πριν και μετά από τη χρήση του υλικού για τη δημιουργία του αποτυπώματος. Μην αφήνετε το παιδί να βάζει τα χέρια του στο στόμα ή να τρίβει τα μάτια του. Μην αφήνετε το παιδί να βάζει το υλικό δημιουργίας αποτυπώματος στο στόμα. Προσοχή: Για χρήση μόνο από ενήλικους. Δεν είναι παιχνίδι. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με το προϊόν. Όταν δημιουργείτε ένα ενθύμιο, το παιδί πρέπει να βρίσκεται πάντα υπό επίτηρησή. Κρατάτε τα μικρά εξαρτήματα μακριά από τα παιδιά κατά τη δημιουργία καλυπτών.
- SL • **OPOZORILO:** Pred in po uporabi modelirne mase operite roke in stopala vašega otroka. Ne dovolite otroku, da bi si roke polagal v usta ali da bi si otroci igrali z njim. Vedno nadzorujte otroka, ko ustvarja spominek. Med ustvarjanjem kalupa, majhne dele hranite stran od otrok.
- SV • **VARNING:** Tvätta barnets händer och fötter före och efter användning. Låt inte barnet placera händerna i munnen eller i ögonen. Låt inte barnet stoppa modellermaterialet i munnen. Varning: Endast för vuxna. Det här är ingen leksak. Låt inte barnen leka med den. Ha alltid ditt barn under översikt när du skapar ett minne. Håll små delar borta från barn när du skapar en mall.
- HR • **UPOZORENJE:** Operite djetetu ruke i noge prije i nakon korištenja mase za modeliranje. Ne dopustite djetetu da stavi ruke u usta ili trija oči. Ne dopustite djetetu da stavi masu za modeliranje u usta. OPREZ: Ovim proizvodom smiju rukovati samo odrasle osobe. Ovo nije igračka. Nemojte djetetu dopustiti da se njime igra. Pri izradi uspomena uvijek nadgledajte svoje dijete. Pri izradi uspomena manje dijelove držati izvan dohvata djece.
- BG • **ВНИМАНИЕ:** Измийте ръцете и краката на детето преди и след използване на материала за моделиране. Не позволявайте на детето да слага ръцете си в устата или да търка очички. Не позволявайте на детето да слуга от материал за моделиране в устата си. Внимание: Само за възрастни. Това не е играчка. Не позволявайте на децата да играят с продукта. Винаги наблюдавайте детето, докато изработват сувенира. При моделиране пазете малките части далеч от деца.
- UAH • **ОБЕРЕЖНО!** Помийте руки та ноги дитини до та після використання формувального матеріалу. Не дозволяйте дитині брати руки до рота або терти очі. Не дозволяйте дитині брати до рота формувальний матеріал. Увага: тільки для використання дорослими. Це не іграшка. Не дозволяйте дітям гратися з виробом. Обов'язково наглядуйте за дитиною, коли створюєте сувенір. Під час створення форми тримайте дрібні деталі подалі від дітей.
- FI • **VAROITUS:** Peskää lapsen kädet ja jalat ennen ja jälkeen muovailuaineen käyttöä. Älkää antako lapsen laittaa suuhun tai hieroa silmiään. Älkää aakaan lapsen laittaa muovailuainetta suuhunsa. Varoitus: vain aikuisten käyttöön. Tämä ei ole lelu. Ei saa antaa lasten leikkii sillä. Valvokaa aina lasta muistoesinettä tehtäessä. Tehtäessä muuttia pidettävä pikkuosat poissa lasten ulottuvilta.
- NO • **ADVARSEL:** Vask barnets hender og føtter før og etter bruk av modelleringmaterialet. Ikke la barnet legge hendene i munnen eller gni seg i øynene. Ikke la barnet putte modelleringmaterialet i munnen. Forsiktig: Kun til bruk for voksne. Dette er ikke et leketøy. Ikke la barn leke med det. Ha alltid tilsyn med barnet ved lagng av et samleobjekt. Oppbevar små deler utilgjengelig for barn mens du tar en avstøpning.
- DK • **ADVARSEL:** Vask dit barns hænder og fødder, før og efter brug af modelleringmaterialet. Undlad at lade dit barn putte hænderne i munden eller gnide sig i øjnene. Barnet må ikke putte modelleringmaterialet i munden. Forsigtig: Må kun anvendes af voksne. Dette er ikke legetøj. Tillad ikke at barnet leger med det. Overvåg altid barnet, mens i skaber jeres minder sammen. Hold små dele væk fra børns rækkevidde, når i støber.
- CZ • **VAROVÁNÍ:** Použítí hmoty sádry umytej dítěti nožky a ruce. Nedovolte dítěti, aby si dávalo ruce do úst nebo si mnilo oči. Nedovolte dítěti vkládat hmotu sádry do úst. POZOR: Pouze pro použití dospělou osobou. Tento výrobek není hračka. Nedovolte dítěti hrát si sním, nebo obteje zvýšené obezřetnosti při výrobě odtlačku. Malé části uchovávejte z dosahu dětí.
- SK • **VAROVANIE:** Použitie hmoty sádry umytej dieťaťu nožky a ruky. Nedovolte dieťaťu, aby si dávalo ruky do úst alebo si ťúchal oči. Nedovolte dieťaťu vkladať hmotu sádry do úst. POZOR: Len pre použitie dospelou osobou. Tento výrobok nie je hračka. Nedovolte dieťaťu hrať sa sním, alebo dbajte na zvýšenú obozřetnosti pri výrobě odtlačku. Malé časti uchovávejte z dosahu detí.

DEMO VIDEO



EN - This product has been assessed for toxicological and dermatological safety according to Regulation (EC) 1223/2009 to ensure safety equal to that required by cosmetics regulation. It can be safely used for baby's skin.

FR - Ce produit a fait l'objet d'un test dermatologique, ainsi que d'une évaluation de la sécurité réalisée par Pôle Cosmétique selon le Règlement (CE) 1223/2009 afin de garantir une innocuité égale à celle exigée par la réglementation cosmétique. Il peut donc être utilisé sans danger pour la peau de bébé.

DE - Dieses Produkt wurde gemäß Verordnung (EG) Nr. 1223/2009 auf seine toxikologische und dermatologische Sicherheit geprüft, um sicherzustellen, dass es die Verordnung für kosmetische Mittel erfüllt. Der Kontakt mit der Babyhaut ist daher unbedenklich.

NL - Dit product is onderworpen aan een toxicologische en dermatologische test en een evaluatie van de veiligheid overeenkomstig voorschrift (EC) 1223/2009 om te verzekeren dat de veiligheid gelijk is aan deze die vereist is onder de cosmeticawet. Het product kan veilig gebruikt worden voor de huid van de baby.

ES - Este producto se ha sometido a tests de seguridad dermatológicos y toxicológicos, de acuerdo con el Reglamento (CE) 1223/2009, para garantizar su inocuidad conforme al nivel que exige la regulación cosmética, y por lo tanto, no representa ningún riesgo para la piel del bebé.

IT - Questo prodotto è stato sottoposto a controlli dermatologici e di sicurezza, realizzati secondo la normativa (CE) 1223/2009, al fine di assicurare un'innocuità pari a quella stabilita dalle regolamentazioni per la cosmetica. Esso può quindi essere utilizzato senza rischi per la pelle del bambino.

PT - Este produto foi sujeito a testes dermatológicos, assim como a uma avaliação de segurança realizada pelo Pôle Cosmética segundo o Regulamento (CE) 1223/2009 a fim de garantir uma inocuidade igual à exigida pela regulamentação cosmética. Pode assim ser utilizado sem perigo para a pele do bebé.

RU - Этот продукт прошел испытания на токсикологическую и дерматологическую безопасность в соответствии с требованиями Директивы ЕС 1223/2009, применимыми к косметическим продуктам. Этот продукт признан безопасным для кожи ребенка.

PL - W celu zapewnienia bezpieczeństwa wymaganego przez rozporządzenie dotyczące produktów kosmetycznych wyrób został zbadany pod kątem bezpieczeństwa toksykologicznego i dermatologicznego zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady Unii Europejskiej (WE) 1223/2009. Wyrób może być bezpiecznie stosowany na skórze dziecka.

LT - Šio gaminio toksiologine ir dermatologine sauga buvo įvertinta pagal reglamentą (EB) 1223/2009 siekiant užtikrinti toki patį saugumą kaip ir reikalaujama kosmetikos reglamente.

HU - Ezt a termékét toxikológiai és bőrgyógyászati biztonság szempontjából bevizsgálták a 1223/2009 sz. (EK) szabályozás szerint annak igazolására, hogy a termék biztonságos a kozmetikai előírások szerinti. Kisgyermek bőrre is biztonságosan használható.

RO - Acest produs a fost evaluat în privința siguranței din punct de vedere toxicologic și dermatologic, în conformitate cu Regulamentul (CE) 1223/2009 pentru a garanta siguranța egală cu cea prevăzută de regulamentele aplicabile produselor cosmetice. Produseul poate fi utilizat în siguranță pe pielea bebeluilor.

GR - Το προϊόν είναι τοξικολογικά και δερματολογικά ελεγχμένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1223/2009 για τη διασφάλιση της εφαρμογής ισότιμης ασφάλειας με αυτής που προβλέπεται από τον κανονισμό που διέπει την αγορά καλλυντικών. Το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί με ασφάλεια στο δερματικό του μωρού σας.

SV - Denna produkt har genomgått en dermatologisk undersökning och en säkerhetsbedömning genomförd av Pôle Cosmétique enligt förordningen (EG)1223/2009 för att garantera säkerheten motsvarande kraven i kosmetikförordningen. Den kan alltså användas utan risk för spädbarnets hud.

HR - Ovaj proizvod je bio ocijenjen za toksiološko i dermatološko sigurnost u skladu s predpisom (ES) 1223/2009 za zagotavljanje enake varnosti, kot je zahtevana v predpisu o kozmetičnih izdelkih. Lahko se varno uporablja za dojenčenko kožo.

DK - Dette produkt er vurderet til at være i overensstemmelse med de krav, der stilles til kosmetik i henhold til EU-fordring 1223/2009, og gir den sikkerhet som kreves av regelverket om kosmetikk. Det kan trygt brukes for babyhud.

BG - Този продукт е оценен за токсикологична и дерматологична безопасност, съгласно Регламент (ЕО) 1223/2009, за да се гарантира безопасност, равна на тази, изисквана от регламента относно косметичните продукти. Продуктът може да се прилага върху бебешката кожа.

UAH - Цей продукт пройшов випробування на токсикологічну і дерматологічну безпеку відповідно до вимог Директиви ЄС 1223/2009, застосованих до косметичних виробів. Цей продукт визнаний безпечним для шкіри дитини.

FI - Tämä tuote on läpikäynyt toksiologisen ja dermatologisen turvallisuustestin asetuksen (EY) 1223/2009 mukaan, jotta varmistettaisiin sen rhden mukaisuudesta kosmetiisille ainolle koskevan lainsäädännön kanssa. Tuotetta voidaan käyttää turvallisesti vauvan iholla.

NO - Dette produktet har blitt testet for toksikologisk og dermatologisk sikkerhet i henhold til EU-fordring 1223/2009, og gir den sikkerhet som kreves av regelverket om kosmetikk. Det kan trygt brukes for babyhud.

CZ - Tento produkt har gennemgået en dermatologisk test og en sikkerhedsanalyse udført af Pôle Cosmétique i henhold til forordning (EF) nr. 1223/2009 for at garantere sikkerheden svarende til kravene i kosmetikforordningen. Det kan således anvendes uden risiko for barnets hud.

SK - Tento produkt bol preverený pre toxikologickú a dermatologickú bezpečnosť. Podľa nariadenia (ES) 1223/2009. Tento produkt je bezpečný pre detskú pokožku. Vyrobene v Číne.

0114 0200 40